

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR  
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2003 — 4856

[C — 2003/00864]

5 DECEMBRE 2003. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 121 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, tel que remplacé par la loi du 26 avril 2002;

Vu l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police, notamment les articles XI.III.12, alinéa 1<sup>er</sup>, XI.III.44, § 1<sup>er</sup>, XI.IV.120 et l'annexe 6;

Vu le protocole n° 91 du 4 décembre 2002 du comité de négociation pour les services de police;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné les 5 et 13 février 2003;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget du 15 mai 2003;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique du 11 avril 2003;

Vu l'avis 35.946/2 du Conseil d'Etat, donné le 20 octobre 2003;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article XI.III.12, alinéa 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant position juridique du personnel des services de police est inséré un point 4<sup>°bis</sup> rédigé comme suit :

« 4<sup>°bis</sup> les membres du personnel appartenant à la police de la navigation; ».

**Art. 2.** L'article XI.III.44, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté est complété par l'alinéa suivant :

« Les articles précités ne sont éventuellement d'application qu'aux membres du personnel qui étaient désignés avant le 5 décembre 2002 comme membres de la police de la navigation et qui avant le 31 janvier 2003, auront choisi pour que ces articles leur soient applicables. Dans ce cas et aussi longtemps qu'ils ne reviennent pas sur leur choix, ils ne bénéficient pas de l'allocation visée à l'article XI.III.12, alinéa 1<sup>er</sup>, 4<sup>°bis</sup>. La révision du choix a, dans ce cas, un caractère définitif. »

**Art. 3.** Le chapitre VIII du titre IV de la partie XI du même arrêté, comprenant l'article XI.IV.120, est abrogé.

**Art. 4.** L'annexe 6 du même arrêté est remplacée par celle qui constitue l'annexe au présent arrêté.

**Art. 5.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> juillet 2002.

**Art. 6.** Notre Ministre de l'Intérieur et Notre Ministre de la Justice sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 5 décembre 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,  
P. DEWAELE

La Ministre de la Justice,  
Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN  
EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2003 — 4856

[C — 2003/00864]

5 DECEMBER 2003. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 121 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, zoals vervangen door de wet van 26 april 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, inzonderheid op de artikelen XI.III.12, eerste lid, XI.III.44, § 1, XI.IV.120 en bijlage 6;

Gelet op het protocol nr. 91 van 4 december 2002 van het onderhandelingscomité voor de politiediensten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 5 en 13 februari 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 15 mei 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenarenzaken van 11 april 2003;

Gelet op het advies 35.946/2 van de Raad van State, gegeven op 20 oktober 2003;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel XI.III.12, eerste lid, van het koninklijk besluit van 30 maart 2001, tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten wordt een punt 4<sup>°bis</sup> ingevoegd, luidende :

« 4<sup>°bis</sup> de personeelsleden die deel uitmaken van de scheepvaartpolitie; ».

**Art. 2.** Artikel XI.III.44, § 1, van hetzelfde besluit wordt aangevuld als volgt :

« Voornoemde artikelen zijn evenwel slechts toepasselijk op de personeelsleden die vóór 5 december 2002 zijn aangewezen voor de scheepvaartpolitie en die vóór 31 januari 2003 voor de toepassing ervan opteren. In dat geval, en voor zolang zij deze optie niet herroepen, genieten zij de functietoelage bedoeld in artikel XI.III.12, eerste lid 4<sup>°bis</sup>, niet. Deze herroeping geschiedt, in voorkomend geval, ten definitieven titel. »

**Art. 3.** Hoofdstuk VIII van titel IV van deel XI, bestaande uit artikel XI.IV.120, wordt opgeheven.

**Art. 4.** Bijlage 6 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de bijlage aan dit besluit.

**Art. 5.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2002.

**Art. 6.** Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Justitie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 5 december 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
P. DEWAELE

De Minister van Justitie,  
Mevr. L. ONKELINX

Annexe à l'arrêté royal du 5 décembre 2003

Bijlage bij het koninklijk besluit van 5 december 2003

Annexe 6 à l'arrêté royal du 30 mars 2001

Bijlage 6 bij het koninklijk besluit van 30 maart 2001

Montants annuels de l'allocation de fonction

Jaarlijkse bedragen van de functietoelage

| Unités - Fonctions bénéficiaires<br>Eenheden - Begunstigde ambten  | Cadre de base<br>Basiskader | Cadre moyen<br>Middenkader | Cadre d'officiers<br>Officerskader |
|--|-----------------------------|----------------------------|------------------------------------|
| 1. Détachement appui aérien<br>Detachement luchtsteun  |                             |                            |                                    |
| a. Personnel naviguant détenant le brevet supérieur<br>Varend personeel met hoger brevet   | 12 766,52                   | 12 766,52                  | 12 766,52                          |
| b. Personnel naviguant détenant le brevet ordinaire<br>Gebrevetteerd varend personeel  | 7 473,99                    | 7 473,99                   | 7 473,99                           |
| c. Personnel naviguant élève<br>Leerling-varend personeel  | 4 462,09                    | 4 462,09                   | 4 462,09                           |
| d. Personnel naviguant temporaire<br>Tijdelijk varend personeel  | 4 462,09                    | 4 462,09                   | 4 462,09                           |
| 2. Personnel roulant (y compris les stagiaires) de la police des autoroutes et des routes pour automobiles déterminées par le Roi<br>Rijdend personeel (met inbegrip van de stagiairs) van de politie van de autosnelwegen en van de door de Koning bepaalde autowegen<br>Personnel effectuant son service à moto<br>Personeel dat zijn dienst op moto uitoefent | 1 938,21                    | 2 290,44                   | 2 642,97                           |
| 3. Détachement de protection immédiate des membres de la famille royale<br>Detachement belast met de onmiddellijke beveiliging van de koninklijke familie  | 2 920,24                    | 3 107,00                   | 3 339,73                           |
| 4. Détachements chargés de la police des militaires<br>Detachementen belast met de politie der militairen  | 4 055,91                    | 4 315,31                   | 4 639,54                           |
| 4bis. Police de la navigation<br>Scheepvaartpolitie  | 818,05                      | 818,05                     | 818,05                             |
| 5. Unités chargées de la surveillance, de la protection ou de l'intervention spécialisées<br>Eenheden belast met de bewaking, de bescherming of gespecialiseerde interventie   |                             |                            |                                    |
| Membre chargé de l'intervention<br>Lid belast met de interventie   |                             |                            |                                    |
| A Bruxelles/Te Brussel   | 6 391,39                    | 6 402,38                   | 6 863,11                           |
| Hors Bruxelles/Buiten Brussel  | 3 913,50                    | 3 924,41                   | 4 171,46                           |
| Autre membre<br>Ander lid  |                             |                            |                                    |
| A Bruxelles/Te Brussel   | 5 947,96                    | 5 959,07                   | 6 331,26                           |
| Hors Bruxelles/Buiten Brussel  | 3 471,01                    | 3 482,41                   | 3 715,93                           |
| 6. Police de proximité<br>Nabijheidspolitie  | 495,79                      | —                          | —                                  |
| 7. Analyste criminel/stratégique<br>Misdrijf-, strategische analist  | 1 755,39                    | 1 765,65                   | 1 938,78                           |

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 5 décembre 2003 portant modification de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police.

**ALBERT**

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,  
P. DEWAELE

La Ministre de la Justice,  
Mme L. ONKELINX

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 5 december 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten.

**ALBERT**

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
P. DEWAELE

De Minister van Justitie,  
Mevr. L. ONKELINX

**SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE  
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

F. 2003 — 4857

[C - 2003/09938]

**18 DECEMBRE 2003.** — Arrêté royal abrogeant l'arrêté royal du 8 avril 2003 portant exécution des articles 1409, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, et 1409, § 1<sup>er bis</sup>, alinéa 4, du Code judiciaire relatif à la limitation de la saisie lorsqu'il y a des enfants à charge

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code judiciaire, notamment l'article 1409, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, ajouté par la loi du 24 mars 2000, et l'article 1409, § 1<sup>er bis</sup>, alinéa 4, inséré par la même loi;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'arrêté royal du 8 avril 2003 portant exécution des articles 1409, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, et 1409, § 1<sup>er bis</sup>, alinéa 4, du Code judiciaire relatif à la limitation de la saisie lorsqu'il y a des enfants à charge;

Vu l'arrêté royal du 23 juin 2003 modifiant l'arrêté royal du 8 avril 2003 portant exécution des articles 1409, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, et 1409, § 1<sup>er bis</sup>, alinéa 4, du Code judiciaire relatif à la limitation de la saisie lorsqu'il y a des enfants à charge;

Vu l'urgence, motivée par la circonstance que le présent arrêté royal doit être publié au *Moniteur belge* avant le 1<sup>er</sup> janvier 2004, date d'entrée en vigueur prévue pour l'arrêté royal du 8 avril 2003 à abroger;

Considérant que l'arrêté royal du 8 avril 2003 a donné une définition de l'enfant à charge qui constitue le point central de la nouvelle réglementation mais qu'aucune application correcte de cette nouvelle réglementation n'a pu être garantie;

Considérant que l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 8 avril 2003 a été fixée au 1<sup>er</sup> janvier 2004;

Considérant que la protection de l'enfant et la politique d'égalité des chances constituent des préoccupations sociales importantes;

Considérant qu'un groupe de travail a été instauré par le Collège des Administrateurs généraux des parastataux sociaux en vue de proposer les modifications nécessaires pour rendre la mesure sociale applicable;

Considérant qu'après un long travail d'étude et la délibération nécessaire, ce groupe de travail est arrivé à la constatation qu'afin de garantir une bonne définition, les compétences attribuées au Roi ne sont pas suffisantes pour créer un système réalisable et qu'il est nécessaire de Lui accorder délégation de prendre initiative législative;

Considérant qu'un projet de loi modifiant l'article 1409, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, et § 1<sup>er bis</sup>, alinéa 4, du Code judiciaire - faisant partie du projet de loi-programme - a été déposé devant les Chambres législatives (Doc 51-473/1);

Considérant que cette partie de la loi-programme vise à étendre le mandat du Roi de sorte que des mesures garantissant une définition utilisable de la notion d'enfant à charge puissent être également prises sur le plan de la charge de la preuve et de la procédure;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE  
EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

N. 2003 — 4857

[C - 2003/09938]

**18 DECEMBER 2003.** — Koninklijk besluit tot opheffing van het koninklijk besluit van 8 april 2003 tot uitvoering van artikel 1409, § 1, vierde lid, en 1409, § 1bis, vierde lid van het Gerechtelijk Wetboek betreffende de beperking van het beslag wegens kinderen ten laste

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Gerechtelijk Wetboek, inzonderheid op het vierde lid van artikel 1409, § 1, toegevoegd bij wet van 24 maart 2000, en het vierde lid van artikel 1409, § 1bis, ingevoegd bij dezelfde wet;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid artikel 3 § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 april 2003 tot uitvoering van artikel 1409, § 1, vierde lid, en 1409, § 1bis, vierde lid van het Gerechtelijk Wetboek betreffende de beperking van het beslag wegens kinderen ten laste;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 juni 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 april 2003 tot uitvoering van artikel 1409, § 1, vierde lid, en 1409, § 1bis, vierde lid van het Gerechtelijk Wetboek betreffende de beperking van het beslag wegens kinderen ten laste;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat dit koninklijk besluit in het *Belgisch Staatsblad* moet worden bekendgemaakt vóór 1 januari 2004, namelijk de voorziene datum van inwerkingtreding van het op te heffen koninklijk besluit van 8 april 2003;

Overwegende dat met het koninklijk besluit van 8 april 2003 een omschrijving van het kind ten laste was tot standgekomen die het centraal punt van de nieuwe regeling vormt, maar dat geen correcte toepassing van deze nieuwe regeling kon worden gegarandeerd;

Overwegende dat de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 8 april 2003 bepaald is op 1 januari 2004;

Overwegende dat er een grote sociale bekommernis bestaat inzake de bescherming van het kind en het gelijke kansenbeleid;

Overwegende dat een werkgroep werd opgericht door het College van Administrateurs-generaal van de sociale parastatalen met de bedoeling de nodige wijzigingen voor te stellen om de sociale maatregel toepasselijk te maken;

Overwegende dat deze werkgroep na lang studiewerk en de nodige beraadslaging tot de constatacie is gekomen dat om een goed werkende definitie te garanderen de Koning over onvoldoende toegewezen bevoegdheden beschikt om een uitvoerbaar systeem op te richten en dat het nodig is Hem delegatie te verlenen tot wetgevend initiatief;

Overwegende dat daartoe een wetsontwerp tot wijziging van artikel 1409, § 1, vierde lid, en § 1bis, vierde lid, van het Gerechtelijk Wetboek, als onderdeel van het ontwerp van de programmawet, bij de Wetgevende Kamers is ingediend (Doc 51-473/1);

Overwegende dat dit onderdeel van de programmawet beoogt het mandaat aan de Koning te verruimen zodanig dat ook op het vlak van de bewijsvoering en de rechtspleging maatregelen kunnen worden genomen die een hanteerbare definitie van het kind ten laste garanderen;